

旧軽井沢ホテル
KYU KARUIZAWA
HOTEL

報道関係者各位

2015年9月吉日
アゴーラ・ホテルマネジメント野尻湖

旧軽井沢ホテル

2015年秋のプランご案内

- 美食家のためのスペシャルプラン「Gourmandize ～グルマンディーズ～」
- 別荘で寛ぐように滞在する連泊プラン「Kyu-Karu Life ～旧軽ライフ～」
- 軽井沢の紅葉を愛でる季節のプラン「Autumn Foliage～紅葉狩り」

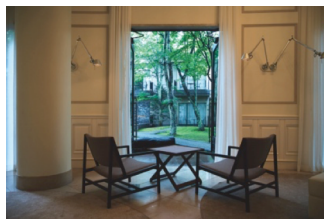
アゴーラ・ホテルアライアンスの旧軽井沢ホテル（所在地：長野県北佐久郡軽井沢町軽井沢 491-5 客室数：50室 総支配人：藤田 昌紀）は、秋のプランの販売を開始いたしました。

7月11日（土）にリブブランドオープンした当ホテルの秋は、コンテンポラリー・フレンチレストラン〈Le Signe〉（ル・シーニュ）でエグゼクティブ・シェフ上野 宗士とエグゼクティブ・ソムリエ山本 諭のコラボレーションディナーをお楽しみいただける美食家のための宿泊プラン「Gourmandize ～グルマンディーズ～」や、コンセプトにある別荘で寛ぐような飾らない滞在スタイルを提案する連泊プランの他、軽井沢の紅葉を愛でる「Autumn Foliage～紅葉狩り」など、秋の滞在を堪能できるプランをご用意しました。

秋の軽井沢では点在する紅葉スポットはもちろんのこと、館内の中庭に面した客室やレストラン、ウッドデッキに加え、ホワイトカラーで統一されたパブリックスペースのアンフィュージョンでも深まる秋、季節の移ろいをお楽しみいただけます。

当ホテルは、コンセプトを「Socialites のための飾らない時間」とし、日本を代表する歴史深い高原リゾートの品格を残しながら、上質な時間を追求しています。また、バトラーサービスによりお客様の期待や希望に応え、都会のドレスコードから解放した別荘で寛ぐようなひとときを、飾らない滞在スタイルとして提供します。さらに、「ホテルで過ごす素敵な時間が、世界のどこかで誰かを幸せにすることができる時間」となるチャリタブルなホテルとして、滞在費をはじめ来館したお客様から頂く売り上げの一部を各種支援団体に寄付します。現在は、特定非営利活動法人ルーム・トゥ・リード・ジャパンとパートナーシップ契約を結び、カンボジア等の小学校に読み書き能力育成プログラムの提供と図書館を設立することを目的としたプロジェクト・スポンサーとして、約450万円を寄付する予定です。

旧軽井沢ホテルは、コンセプトである「Socialites のための飾らない時間」のもと、恵まれた立地とホテルアライアンスのスケールメリットを最大限に生かし、地域に貢献できる施設を目指して参ります。



【本件に関するお問い合わせ】

株式会社アゴーラ・ホスピタリティーズ(担当:平出)

aki.hiraide@agorahospitalities.com

〒105-0001 東京都港区虎ノ門 5-2-6 虎ノ門第2ワイコービル 7F

TEL:03-3436-1860 FAX:03-3436-1861



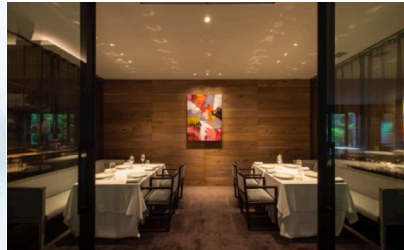
旧軽井沢ホテル

KYU KARUIZAWA
HOTEL

エグゼクティブ・シェフ上野 宗士のスペシャリテと
エグゼクティブ・ソムリエ山本 諭のワインセレクション
「Gourmandize ～グルマンディーズ～」 Autumn

52㎡のゆったりとした広さのジュニアスイートでの宿泊に加え、エグゼクティブ・シェフ上野自らが厳選した“その時の選りすぐりの食材”と自らのインスピレーションから生み出されるストーリーを表現したスペシャリテコース「SIGNE」と、エグゼクティブ・ソムリエ山本が選んだワインとの極上のマリアージュを満喫できる美食家のためのプランです。滞在はもちろんのこと、コンテンポラリー・フレンチレストラン〈Le Signe〉（ル・シーニュ）の上質なもてなしを堪能いただけます。

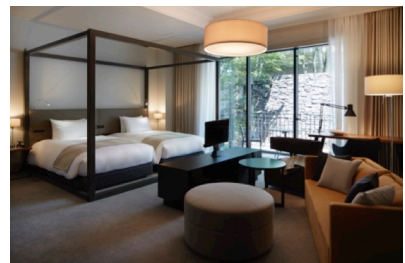
- 【期間】 2015年10月1日（木）～11月30日（月）
【料金】 62,000円～（ジュニアスイート1室2名利用時1名料金、税・サービス料込）
【内容】 夕食：エグゼクティブ・シェフ上野によるフルコースディナー「SIGNE」 &
エグゼクティブ・ソムリエ山本のワインセレクション
朝食：フランスの小さな村のマルシェを彷彿させる、
種類豊富なブレックファスト



別荘で寛ぐように滞在する
「Kyu-Karu Life ～旧軽ライフ～」 秋の連泊プラン

旧軽井沢ホテルが提案する別荘で寛ぐような滞在スタイルを堪能できる連泊プランです。同プランでは、滞在中に1回、エグゼクティブ・シェフ上野によるディナーコース「KIZASHI」をお召し上がりいただけます。また、別の日のディナーには、バトラーがおすすめするレストランのご紹介、アレンジも可能です。朝食は、1泊目はご希望によりルームサービス対応が可能な他、追加料金でランチへの変更も可能です。また、ライブラリーも備えたパブリックスペースのアンフィュージョン、中庭のウッドデッキ、ラウンジなど、お好みの場所でハーブティーとスイーツをお楽しみいただけます。外出はもちろんのこと、館内のあらゆる場所で思い思いの飾らない時間をお過ごしいただけます。

- 【期間】 2015年10月1日（木）～11月30日（月）
【料金】 ジュニアスイート 68,000円～
デラックスツイン（ガーデンビュー） 62,000円～
デラックスツイン（A・B） 58,000円～
（1室2名利用時、2泊1名料金、税・サービス料込）
【内容】 夕食：エグゼクティブ・シェフ上野による
ディナーコース「KIZASHI」1回
※「SIGNE」にグレードアップ可（+3,000円）
朝食：フランスの小さな村のマルシェを彷彿させる、
種類豊富なブレックファスト2回
※1泊目はインルームブレックファストに変更可
※ランチコースに変更可（+2,500円）
【特典】 アンフィュージョン、ウッドデッキ、ラウンジのお好きなスペースでスイーツとハーブティーサービス



四季折々の季節を感じる



旧軽井沢ホテル

KYU KARUIZAWA
HOTEL

「Autumn Foliage ～紅葉狩り～」

紅葉シーズンを迎える10月下旬から11月上旬の軽井沢は、ホテル近隣の雲場池の他、白糸の滝や見晴台、塩沢の軽井沢タリアセンなど名所が点在しています。本プランでは、中庭の紅葉を臨むジュニアスイート、デラックスツインといったガーデンビューの客室のご用意に加え、アンフュージョン、中庭のウッドデッキスペース、ラウンジなど、中庭に面したお好みの場所で季節感を取り入れたスイーツとハーブティーをお楽しみいただけます。

- 【期間】 2015年10月17日(土)～11月8日(日)
- 【料金】 36,000円～(1室2名利用時、2泊1名料金、税・サービス料込)
ジュニアスイート 42,500円～
デラックスツイン(ガーデンビュー) 39,000円～
- 【内容】 夕食：エグゼクティブ・シェフ上野によるディナーコース
「KIZASHI」
朝食：フランスの小さな村のマルシェを彷彿させる、種類豊富なブレックファスト
- 【特典】 アンフュージョン、ウッドデッキ、ラウンジのお好きなスペースでスイーツとハーブティーサービス



柔らかな日差しと心地よい季節の風を感じるパブリックスペース INFUSION ～アンフュージョン～

ウッドデッキの先、中庭を臨みライブラリーを兼ね備えたパブリックスペース、アンフュージョン。ホワイトカラーで統一されたインテリアは、ホテルのコンセプトである「飾らない時間」をイメージし、シンプルでモダン、タイムレスな家具が配され、まるで別荘のリビングルームのように寛げる空間となっています。読書や談話をお楽しみいただけるのはもちろんのこと、フレッシュなハーブを使用したハーブティー(アンフュージョン)サービスもご利用いただけます。



【予約・読者からのお問い合わせ】

旧軽井沢ホテル

〒389-0102 長野県北佐久郡軽井沢町軽井沢 491-5

TEL.0267-42-8822

<http://kyukaruizawahotel.com>



旧軽井沢ホテル

KYU KARUIZAWA
HOTEL

◆旧軽井沢ホテル 概要

名称: 旧軽井沢ホテル
所在地: 長野県北佐久郡軽井沢町軽井沢491-5
客室数: 50室
総支配人: 藤田昌紀
運営会社名称: 株式会社アゴーラ・ホテルマネジメント野尻湖
営業開始日: 2015年7月11日 (改装後)
建物概要: 階層/地上3階、地下1階
延床面積/3325.89㎡
営業施設: 客室数/50室
レストラン&バー/コンテンポラリー・フレンチレストラン 〈Le Signe〉
会議・宴会施設/4ヵ所 (最大収容人数80名)
その他の施設/駐車場 50台
ティザーサイトURL: <http://kyukaruizawahotel.com>

◆アゴーラ・ホスピタリティーズについて

正式名称: 株式会社アゴーラ・ホスピタリティーズ
代表取締役: 浅生 亜也
本社: 〒105-0001東京都港区虎ノ門5-2-6 虎ノ門第2ワイコービル7F
事業内容: ホテル及び旅館の運営・再生・開発
資本金: 5,749万円
総ホテル数: 12施設
総客室数: 882室
運営ホテル: ホテル・アゴーラ リージェンシー堺 (所在地: 大阪府堺市 客室数: 241 室)
ホテル・アゴーラ大阪守口 (所在地: 大阪府守口市 客室数: 175 室)
アゴーラ福岡山の上ホテル&スパ (所在地: 福岡県福岡市 客室数: 48 室)
アゴーラ・プレイス浅草 (所在地: 東京都台東区 客室数: 145 室)
野尻湖ホテル エルボスコ (所在地: 長野県上水内郡信濃町 客室数: 50 室)
古湯温泉 ONCRI/おんくり (所在地: 佐賀県佐賀市 客室数: 38 室)
伊豆今井浜温泉 今井荘 (所在地: 静岡県賀茂郡 客室数: 45 室)
伊豆長岡温泉 南山荘 (所在地: 静岡県伊豆の国市 客室数: 33 室)
上諏訪温泉 油屋旅館 (所在地: 長野県諏訪市 客室数: 37 室)
旧軽井沢ホテル (所在地: 長野県北佐久郡軽井沢町 客室数: 50 室)
和味の宿 角上楼 (所在地: 愛知県田原町 客室数: 10 室)
浪漫の宿 井筒楼 (所在地: 愛知県田原町 客室数: 10 室)
URL: <http://www.agorahospitalities.com>